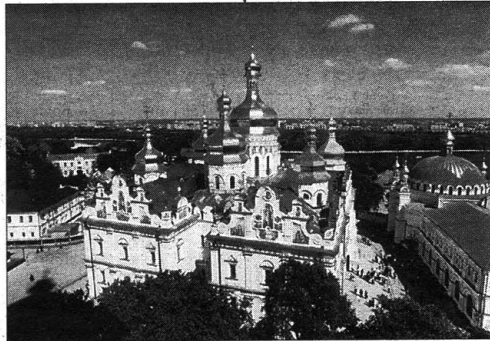




Голос України

№ 154 (2401) ■ Вівторок, 29 серпня 2000 року ■ Ціна договірної



«Наша радість, надія єдина!»

Вітальна промова Голови Верховної Ради України Івана Плюща на урочистих зборах, присвячених 9-й річниці незалежності України

Шановний Президенте України!
Шановні учасники урочистих зборів!
Друзі!

Свято незалежності України — особлива дата в нашому житті. Це той день, коли, за словами патріарха української державності Михайла Грушевського, стихають усі кривди і негаразди. Це той день, коли з надзвичайною силою виявляється загальнонародна солідарність, і кожен із нас має особливо відчувати відповідальність за долю своєї держави.

Тож давайте ширі привітаємо український народ, а також усіх українців за рубежом з нашим спільним великим святом.

У цій урочистій залі багато людей, які уособлюють честь і славу України, які стояли біля джерел її суверенітету і державності. Водночас бачу тут сотні нових облич. Це представники того покоління, яке змужніло за роки нашої незалежності. Для них українська державність є вже не якимось феноменом чи викликом часу. Це історична закономірність, без якої неможливі сьогоденний світ і його поступ у новому тисячолітті.

Це найвагоміший наш здобуток на рубежі століть. Святкування незалежності ми розглядаємо як привід для того, щоб ще раз відверто і вимогливо оцінити пройдене, обговорити направи та перспективи подальшого розвитку.

З проголошенням незалежності перед нашою країною постало грандіозне завдання: сформувати новий державний механізм, фінансову і правову системи, позначити кордони, налагодити взаємовідносини з навколишнім світом, закласти в основу нової держави принципи демократії, політичної та економічної свободи.

І нині, коли Українська держава вже стала визнаною, можна з гордістю сказати, що тоді, у 1991-му і наступних роках, ми рухалися у правильному напрямі. За цей час пройдено шлях, на який деяким іншим державам потрібні були десятиліття, а то й віки.

(Закінчення на 2—3-й стор.).

■ 1851 р. Народився майбутній народолюб, учасник підготовки замаху на царя Андрій Желябов.
■ 1868 р. Народилася українська письменниця Людмила Старицька-Черняхівська.
■ 1903 р. У Києві вийшов літературно-художній збірник «Дубове листя» (упорядники М. Коцюбинський, М. Чернявський, Б. Грінченко).
■ 1944 р. Завершилися Білоруська наступальна операція радянських військ.
■ 1949 р. В СРСР проведено випробування атомної бомби.

22 серпня



Військовий парад — це не лише урочистий огляд військ, це свідчення відданості захисників Вітчизни українському народові, героїчним традиціям старших поколінь.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



«Обніміться ж, брати мої,
молю вас,
благаю»

Ці слова
Тараса Шевченка
і сьогодні, коли
незалежній Україні
виповнилося

дев'ять років, актуальні.

Якби всі політичні сили були такими єдиними, як під час урочистостей у палаці «Україна», то негараздів було б значно менше, ніж є тепер. Так Президент України Леонід Кучма заявив журналістам після покладання квітів до пам'ятників Тарасові Шевченкові та Михайлові Грушевському в День незалежності України. Саме цією урочистою церемонією розпочали день Голова Верховної Ради Іван Плющ, перший його заступник Віктор Медведчук, заступник глави парламенту Степан Гавриш, перший віцепрем'єр-міністр Юрій Єхануров, київський міський голова Олександр Омельченко.

Напередодні, 23 серпня, голова парламенту Іван Плющ виступив з промовою на урочистому засіданні в палаці «Україна» з нагоди дев'ятої річниці незалежності України. Ми подаємо цей виступ у сьогоднішньому випуску газети.

Десята година ранку 24 серпня. На святковому Хрещатику розпочинається військовий парад, присвячений дев'ятій річниці незалежності України.

(Закінчення на 3-й стор.).

Перший дзвоник з президентських рук

Учора Президент України Леонід Кучма перебував на Полтавщині з одноденною робочою поїздкою. Глава держави ознайомився з організацією виробництва ВАТ «Кременчуцький колісний завод» та концерну «Крюківський вагонзавод», де впроваджується програма «Український пасажирський вагон».

У селі Суха Кобеляцького району Президент побував на відновленій садибі Олеса Гончара, де пройшли дитячі і юнацькі роки письменника. А у селищі Диканька за участю Леоніда Кучми відбулося урочисте відкриття середньої школи на 694 учнівські місця.

Парламентський форум у Нью-Йорку

Цими днями Голова Верховної Ради Іван Плющ перебуває у Нью-Йорку, де візьме участь у Конференції головуючих осіб національних парламентів країн-членів Міжпарламентського союзу. Цей форум, повідомляє інформаційне управління ВР, триватиме з 30 серпня по 1 вересня. Заплановано виступ Івана Плюща перед учасниками конференції, а також низку переговорів з керівниками парламентів інших держав. Після завершення засідань Голова Верховної Ради відвідає столицю США Вашингтон, де мають відбутися його зустрічі з представниками американських політичних кіл.

Подарунок до свята

Футбольні клуби України — «Динамо» (Київ), «Шахтар» (Донецьк) і «Ворскла» (Полтава) — яскраво виступили в змаганнях єврокубків, зробивши один із найприємніших і найвагоміших подарунків до Дня незалежності рідної країни.

Спортивну добірку читайте на 8-й стор.

■ 12 населених пунктів залишилися без електропостачання в Одеській та Запорізькій областях України, що постраждали від негоди в нідію.
■ 224 кубометри нечистот скинуто в Чорне море внаслідок аварії колектора в Гagarинському районі Севастополя.

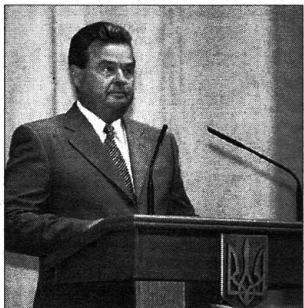
■ 50 грамів ртуті виявили мешканці одного із під'їздів житлового будинку в Червонограді Львівської області.

■ Протягом шести годин витік газ із пошкодженого трактором газопроводу біля Чорнобиля.

У цей день стихають усі кривди і негаразди

P.S.

Вітальна промова
Голови Верховної Ради України
Івана ПЛЮЩА на урочистих зборах,
присвячених 9-й річниці
незалежності України



(Початок на 1-й стор.)

У такі урочисті хвилини завжди загалом є наша слава і драматична історія. Ми знову і знову вишановуємо видатних духовних, політичних пастирів українського народу, ставимо їм пам'ятники, широко відзначаємо ювілеї. Та головне — це ритуальні заклики про минуле, а постійне звертання до історичного досвіду, врахування його уроків у державному будівництві, реформуванні всіх сфер суспільного життя.

Певен, що на основі цих повчальних уроків нам вдалося оптимально визначити стратегічні орієнтири у державотворенні. Час підтвердив правильність курсу на побудову сильної держави, ефективність обраної Україною президентсько-парламентської моделі організації державної влади.

Гортаючи сторінки нашої новітньої історії, ми не можемо пройти повз той незаперечний факт, що і Декларація про державний суверенітет, і Акт проголошення незалежності, як і Конституція України, вийшли із зали українського парламенту — Верховної Ради України.

Тому, що б сьогодні не говорили про парламент, звинувачуючи його в усіх негараздах, він не заслуговує такої огólnої критики. Адже саме в діяльності парламенту виявляються політичний та ідеологічний плюралізм, реальна багатопартійність, які є чинниками демократичного розвитку держави.

З того часу депутатський корпус кожного скликання, попри всі складності і суперечності в його діяльності, залишає по собі значні політичні і правові здобутки. Верховна Рада першого скликання проголосила незалежність, другого — прийняла Конституцію України. А парламент третього скликання, будемо сподіватися, започаткує подальше вдосконалення своєї структури, дасть державі її суспільству сучасні кодекси у найважливіших галузях права.

Із загальних підсумків дев'ятирічної роботи парламенту назву کلیка цифр. На 15 травня 1990 року в Україні було всього 39 власних законів. Нині діють 437 українських фундаментальних законодавчих актів.

Лише цього року розглянуто проект нових кодексів — Цивільного, Кримінального, Господарського, Земельного, Податкового, Бюджетного.

Отже, є підстави стверджувати, що робота парламенту стала ефективнішою з точки зору не тільки кількості прийнятих законодавчих актів, а і їх важливості та якості.

Дієздатність нинішнього парламенту значною мірою зумовлена появою більшості у Верховній Раді. Зрозуміло, давати остаточні оцінки значенню цього факту ще рано. Але вже очевидно, що з появою більшості робота парламенту стала прозорішою, його рішення — прогнозованими, а відносини з Президентом та урядом — конструктивними та діловими. Будемо відверті, заклики до згоди та конструктивної співпраці останніми роками перетворилися на своєрідні заклинання. А тим часом сили й енергія безлідно марнувалися на суперечності та протистояння між гілками влади.

Утворення і функціонування більшості має важливе політичне значення в розумінні набуття депутатами дуже необхідного їм політичного досвіду, а головне, відповідальності за стан справ у суспільстві.

Водночас створення більшості в її нинішній формі лише поклало початок формуванню справді дієвого і від-

повідального парламенту. Необхідно надати цьому процесові подальшого динамізму і глибини. Тому першочерговим завданням і наступним кроком має стати здійснення конституційної реформи, тобто законодавче втілення результатів всеукраїнського референдуму за народною ініціативою, в тому числі і формування двопалатного парламенту.

Це надзвичайно складна і відповідальна справа. Ще й сьогодні деякі політики та юристи висловлюють побоювання, що з появою у Верховній Раді другої палати можуть посилюватися сепаратистські настрої, загостряться суперечності між регіонами, ускладниться законодавчий процес, збільшаться фінансові та інші витрати. Тому, виконуючи волю народу, важливо вжити всіх запобіжних заходів, які не дозволить б розгойдати державний човен.

Мета конституційної реформи — не крок до диктатури чи авторитаризму, а намагання створити дієвий механізм політичної відповідальності. Це аксіома, яку навряд чи хто буде заперечувати. Адже досі одна з ключових проблем нашої політичної системи полягала саме в тому, що через відсутність парламентської більшості та слабкості політичних партій чимало парламентаріїв так чи інакше уникали відповідальності за ухвалені рішення.

Фактично складалося таке становище, коли все тягар політичної та моральної відповідальності за стан справ у країні було покладено на одну-єдину особу — Президента. Настав час перейти до такої системи, за якої глава держави і парламентська більшість разом формуватимуть уряд.

Такі підходи дасть змогу посилити політичну відповідальність парламенту, забезпечити стабільність роботи Кабінету Міністрів, що, безперечно, сприяє поліпшенню і загальної соціально-економічної ситуації.

Шановне товариство! Проголошення незалежності України стимулювало формування нових суб'єктів політичної системи — політичних партій, незалежних профспілок, інших громадських організацій.

Досвід держав із розвиненою демократією і високим рівнем життя свідчить про пріоритетність ролі у становленні та зміцненні громадянського суспільства саме політичних партій.

Тому яка б критика не висловлювалася на адресу політичних партій, які б негативні асоціації з панівною роллю єдиної партії не виникали у наших людей, ми не можемо рухатися далі без розвиненої багатопартійної системи.

Об'єктивно це сприятиме подальшому політичному структуруванню суспільства та формуванню стійкої багатопартійної системи.

Нині в Україні кількість політичних партій сягнула за сотню. Загалом політичний спектр заповнений. У ньому представлені праворадикальні, націоналістичні, націонал-демократичні, християнсько-демократичні, ліберальні, соціал-демократичні, соціалістичні та комуністичні формування. Але слід орієнтуватися на утвердження партій парламентського типу, прихильних до конституційних принципів, захисту прав та свобод особистості і орієнтованих на парламентські методи завоювання влади через демократичні вибори.

Шановні друзі! Парламент України ніколи не залишав поза собою увагою і проблеми духовного життя суспільства, зокрема релігії і церкви. Хоча нагадати, що Закон «Про свободу совісті та релігійні організації» був одним з перших, прийнятих Верховною Радою ще у 1991 році. Основною політичною принципом ставлення держави до релігії та церкви закріплено в Конституції.

Нині майже повністю відновлено релігійну мережу. Постають із руїн перлини культової архітектури, зводяться нові храми, відбудовуються релігійні об'єкти, звичай, традиції. А великі релігійні свята — Різдво, Великдень та Трійця — проголошено державними.

Проте є чимало проблем, які ще не вдалося розв'язати. Найбільша з них — це конфліктність у релігійному середовищі. І хоча її рівень останнім часом поступово зникає, вона ще й досі заважає громадянам формально задовольнити свої релігійні потреби, створює напруженість у суспільстві, загрожуює стабільності та безпеці держави,

підіриває її авторитет на міжнародній арені. Серцевину напруженості, що зберігається і сьогодні, становлять суперечності між православними віруючими, об'єднаними нині у три релігійні організації.

Позиція Української держави в цьому питанні зрозуміла і однозначна — нам потрібна єдина Українська Помісна Православна Церква, яка була б визнана іншими православними церквами.

Процес об'єднання такої Церкви іде важко. Не секрет, що на його вирішення намагаються впливати інші авторитетні духовно-релігійні центри, що по за межами України. Підтвердженням сказаного є, з одного боку, не зовсім сприятливе рішення Архієрейського собору Руської православної церкви, а з другого — позитивна активність, яку останнім часом проявляє в «українському питанні» Константинопольська патріархія.

Хочу висловити рішуче застереження і тим силам, які намагаються нажити політичний капітал на розпалованих міжцерковній ворожнечі, як це має місце, наприклад, у питанні, що постають навколо освітлення відбудованого державою Свято-Успенського собору Києво-Печерської лаври.

Усе це ставить на порядок денний необхідність удосконалення законодавства про релігію та церкву, розробки механізму остаточного подолання міжцерковного конфлікту в Україні та гармонізації міжконфесійних відносин.

Не менш важливим є забезпечення толерантності у міжнаціональних відносинах. Нині на території України проживають представники понад 100 національностей, 35 із них уже створили свої національно-культурні об'єднання.

Конституція України передбачає рівні політичні, соціальні, економічні права, інші можливості для всіх народів. За роки незалежності в нас створено, за визнанням багатьох міжнародних організацій, одну з кращих систем забезпечення прав національних меншин. Наша держава також приєдналася до ряду міжнародних документів, які ухвалили в її правову систему та адміністративну практику.

Завдяки вживанню національного політичного курсу, на відміну від деяких пострадянських республік, нам вдалося уникнути конфліктів на міжнаціональному ґрунті.

Та, на жаль, не все ідеально у нашої багатонаціональної родини. Складна етнотериторіальна ситуація до цього часу зберігається у Криму. Сюди, на свою історичну батьківщину, повернулися понад 260 тисяч кримських татар, їх обслушування потребує значних коштів з нашого бюджету, бо свої зобов'язання у справі повернення кримських татар на Батьківщину країні СНД практично не виконують. Тому, в основному власними силами, необхідним врегулювати питання їх громадянства, забезпечити житлом, роботою, землею, культурно-освітніми закладами.

Але за всі складнощі Українська держава, її власні структури докладають муси зусиль, щоб міжнаціональні відносини сприяли справі збереження миру і злагоди між народами.

Шановні друзі!

Однею з найважливіших проблем, а точніше, найскладнішим комплексом проблем, виявилася для нас реформування економіки країни, її структура не відповідає потребам розвитку самостійної держави, а головне — інтересам людини до незалежності. На жаль, не відповідає і сьогодні.

У перший період незалежності було тільки у найзагальніших рисах визначено, куди йти, і ще менше — як це робити. Історична практика та світовий досвід державотворення, суспільного розвитку були слабо вивчені, а головне, недостатньо співвіднесені з нашими національними особливостями.

Докорінні зміни в економіці довелося здійснювати не за умов усталеної державності, як це було у більшості країн, а саме у процесі бурхливого державотворення, тобто фактично починаючи з нульового циклу. Тим часом реальне життя не стояло на місці, мав раз у раз опинятися, по суті, перед фактом непередбачуваних обставин. Всі пам'ятають гіперінфляцію, платіжну кризу, різке скорочення інвестицій, травсту

епопею, розпал стратегічного руху тощо. Не кажу вже про вплив обвалних фінансових криз — азіатської та російської.

За таких умов посилення кризових явищ в економіці України було неминує. Це підтверджується і досвідом країн із слабкою, і зі стабільною економікою. Чи могли ми передбачити всі ці чинники і запобігти їм?

На жаль, не всі і не завжди. Це дається зважати і донині. Але можна сказати, що кризовий пік уже подолано.

Після тривалого спаду нарешті з'явилися ознаки оздоровлення економічного організму країни. Зрушення у політичній сфері позитивно вплинули на соціально-економічне становище.

Завдяки узгодженій та плідній співпраці владних структур почала стабілізуватися макроекономічна ситуація. Обсяги виробництва зростають практично в усіх галузях промисловості, прибуток найбільших у них, які зорієнтовані на задоволення запитів людей, легкий і харчовий. Є позитивні зрушення у машинобудуванні та металобробі, виходить з прориву кімична промисловість.

Порівняно з відповідним періодом минулого року в першому півріччі валовий внутрішній продукт збільшився на 5 відсотків, а виробництво продукції промисловості за сім місяців — на 11,7.

Реальне зростання грошових доходів населення у першому півріччі становило майже 12 відсотків, завершується ліквідація заборгованості з виплати заробітної плати працівникам бюджетної сфери, виплат пенсій та грошової допомоги.

Активніші і послідовніші в цьому році здійснюються реформи в аграрно-продовольчій секторі національної економіки. Власниками сертифікатів на право володіння земельним паєм стали 6,3 мільйона громадян, з яких 90 відсотків уклали договори оренди і вперше отримували дивиденди у вигляді зерна та іншої продукції. Можемо з упевненістю сказати, що селяни починають вірити в ефективність реформи.

На краще пішли справи у приватизації. За сім місяців цього року від приватизації до державного бюджету надійшло майже вдвічі більше коштів, ніж за весь 1999 рік.

Спостерігаються ознаки фінансової стабільності: обсяги ресурсів комерційних банків для кредитування реального сектору економіки за сім місяців зросли на 34 відсотки, істотно зменшився рівень процентних ставок за кредитами, стабілізувався валютний курс гривні.

Пожвавлення в економіці, послідовний перехід на грошові розрахунки з бюджетами всіх рівнів позитивно вплинули на зростання реальних доходів державного бюджету.

Загальна сума доходів зведеного бюджету України, за оперативними даними Мініфіну станом на 1 серпня цього року, збільшилася на 7,1 мільярда гривень, або на 42,2 відсотка порівняно з відповідним показником минулого року.

Таким чином, за умови збереження позитивних змін в економіці ми матимемо можливість уже на наступний рік затвердити бюджет розвитку.

Здійснюються податкова та адміністративна реформи. Закладено достатню законодавчу базу для розвитку освіти, науки, культури, для реалізації принципів свободи слова, свободи совісті та права громадян на інформацію.

Отже, теми і наслідки соціально-економічного та політичного розвитку в країні останнім часом дають підстави для оптимістичних сподівань. Як висновки з нашого досвіду треба зробити у першу чергу?

До таких висновків я відношу усвідомлення і переоцінювання ролі держави не тільки в перехідний період, а й за умов сталого розвитку. Тільки сильна і, більше того, жорстка державна влада стає нині запорукою, гарантом політичної стабільності, без якої неможливі економічна свобода та успіх ринкових перетворень.

Головне тут — віднайти необхідний баланс, за якого унеможливиються і надмірне втручання держави в економіку, і її відсторонення від економічних процесів.

Минулого року, коли відзначався 8-ма річниця незалежності, Президент України Леонід Данилович Кучма наголосив з цієї трибуни, що «сам час,

надія єдина!»

реалії перехідного періоду вимагають від нас бути жорсткими прагматиками, звільнитися від останніх залишків романтизму початкового етапу державотворення, концентрувати увагу на насутих, земних проблемах». Цей висновок залишається актуальним і сьогодні.

Один із основних уроків минулого полягає в тому, що простих і швидких рішень не існує. Потрібна тривала і напружена праця для остаточного подолання кризи та виведення нашої економіки на траєкторію динамічного ефективного розвитку.

У цьому плані нагальною потребою сучасного розвитку держави є побудова оптимальної моделі регіональної політики. При збереженні унітарності держави, цілісності її території збалансована на регіональна політика сприятиме усуненню диспропорцій у розвитку регіонів, ефективному використанню їхнього природно-ресурсного та науково-виробничого потенціалу, зростанню економічних та фінансових можливостей.

При цьому створюються умови для повільного аксіоматичного зростання потреб населення, запровадження єдиних державних стандартів та діючих механізмів його захисту в усіх регіонах. Потрібно, щоб і в Києві, і в Донбасі, і в Закарпатті — скрізь був єдиний рівень доступу людей до соціальних благ, однак високий рівень продуктивної зайнятості населення.

Важливим аспектом нової регіональної політики має стати зміцнення фінансової, матеріальної основи місцевого самоврядування. Потрібно відмовитися від «милості» центральної влади, від залишків принципу, за яким території отримують тільки те, без чого вони взагалі вже не можуть існувати.

Вважаю, що за роки незалежності місце самоврядування вже стало на ноги і є, без перебільшення, чи не найважливішим елементом взаємозв'язку держави і суспільства. Водночас воно перетворилося і на ключовий політичний і правовий інститут самого суспільства, стало невід'ємним компонентом

том управлінського процесу і законотворчої діяльності.

Утвердження і розвиток засад місцевого самоврядування — один з найважливіших напрямів державотворення, пріоритет формування громадянського суспільства. Альтернативи цьому не було, немає і не може бути!

Шановні читачі зборі! Перспективи внутрішнього розвитку нашої держави нерозривно пов'язані з її місцем і роллю в сучасному багатополарному світі.

За словами відомого політика, експрезидента Парламентської Асамблеї Ради Європи Мігеля Мартінеса, «з приходом України до Ради Європи наша будівля стане міцною», а «карта Європи — повнішою».

Україна не просто розташована у центрі Європи, а знаходиться на перетині політичних, економічних, екологічних інтересів близьких і далеких сусідніх держав.

У цій ситуації надзвичайно важливим є послідовність та прогнозованість зовнішньополітичного курсу у поєднанні з нестандартними підходами до вирішення гострих проблем сучасності.

Звичайно, протягом дев'яти років незалежності робилися певні корективи нашої зовнішньої політики відповідно до змін на міжнародній арені. І все ж Президент і парламент мають право очікувати від уряду, в першу чергу від Міністерства закордонних справ України, оперативнішої і адекватнішої реакції на події світового і регіонального значення, глибокого і всебічного аналізу складових цих подій, прогнозування можливих наслідків.

Пріоритетні напрями зовнішньої політики чітко сформульовані в інавгураційній промові Президента України Л. Кучми. До ключових орієнтирів належать: багатокритеріальність, прогнозованість і стабільність, що диктуються конкретними геополітичними умовами та обставинами.

Якої ж мети ми прагнемо досягти у

сучасній системі міжнародних відносин?

Перше. Утвердження європейського вибору України, що є безперечною пріоритетом у сфері зовнішньої політики.

Друге. Посилення курсу на європейську інтеграцію з ефективним співробітництвом з країнами пострадянського простору, насамперед з Росією.

Нещодавно зустріч у Ялті глав держав СНД, скликана з ініціативи нашої Президента Леоніда Даниловича Кучми, засвідчила необхідність вдосконалення існуючих і вироблення нових механізмів взаємодії у рамках Співдружності.

Третє. Зміцнення і подальший розвиток стратегічного партнерства з США, що випливає з узятих зобов'язань і наданих Україні гарантій у зв'язку з відмовою нашої держави від ядерних арсеналів.

Рівень та активність співробітництва з цією провідною державою є також важливим фактором успішного здійснення економічних і політичних реформ.

Четверте. Активізація двосторонніх стосунків з сусідніми державами, особливо з Польщею, розвиток та поглиблення взаємовигідної співпраці з такими впливовими країнами, як Великобританія, Італія, Канада, Китай, Німеччина, Франція, Японія, та іншими. Від них, зокрема, істотно залежить вирішення як чорнобильської проблеми.

У реалізації зовнішньополітичного курсу держави значна роль відводиться багатосторонньому дипломатії, діяльності в рамках міжнародних організацій, їхніх парламентських асамблеї.

Цей напрям активізувався після вступу Верховної Ради України до найстарішого парламентського об'єднання — Міжпарламентського Союзу, набув нашої державою статусу постійного члена Ради Безпеки ООН.

Делегати Верховної Ради України візьмуть участь у конференції голів парламентів світу, що її проводить ООН спільно з МПС наприкінці наступного

тижня. Важоме слово Україні лунатиме на саміті тисясчоліття Організації Об'єднаних Націй, що пройде на початку вересня у Нью-Йорку. З ініціативи Президента України в рамках цього заходу відбувається засідання Ради Безпеки ООН на найвищому рівні.

Україна бере активну участь у побудові нової системи європейської безпеки, визначальним чинником якої є сьогодні розвиток таких організацій та структур, як Європейський союз, Організація безпеки і співробітництва в Європі, НАТО, Західноєвропейський Союз. Без них неможливо уявити ні сучасне, ні найближче майбутнє і загалом нашої континенту, і суверенної України.

Шановні друзі! Дев'ять років незалежності для всіх нас були непростими. За цей час доводилося переживати і моменти радості та морального піднесення, і періоди, коли відчувалися руки від вичуття безсилля і безпорадності.

На рубежі нового тисясчоліття День незалежності України набуває особливого значення. Усвідомлюючи свою відповідальність за продовження справи славних попередників, ми водночас повинні пам'ятати і про обов'язок перед майбутніми поколіннями, які урядують наші головний скарб — незалежну Україну. Від нас, нашої сьогоднішньої праці залежить, щоб цей спадок був якомога вагомим.

Початок ХХІ століття означає для України нові історичні виклики. У світі прискорюється глобалізація, набуває делат більш широкі оберт процес формування «Великої Європи».

Ми маємо адекватно відповісти на ці виклики. Маємо сформувати такі умови життя, які були б гідні громадянина України.

Ми зобов'язані узгодити цінності економічної свободи та соціальної справедливості і подолати бідність.

Ми покликані утвердити представницьку демократію і забезпечити реальну повагу до прав людини.

Щі та інші невідкладні завдання можливо реалізувати тільки нашою єдиною волею, спільними зусиллями. Давайте завжди про це пам'ятати.

Хочу закінчити свій виступ словами незабутнього Пантелеймона Куліша: «Україна, наша радість, надія єдина!»

Так було і так буде.

Слава Україні!

«Обніміться ж, брати мої, молю вас, благаю...»

(Початок на 1-й стор.).

На головній трибуні — керівники держави, дипломати. Напроти військовий оркестр. Між ними українці Олександр Кузьмук об'їхав, вітаючи зі святом, парадні обслуги військових, представників різних родів військ Збройних сил України, а також міліції, окремих підрозділів внутрішнього парадного форму, «Слава Слава Слава» — лунає Хрещатком. Гримить маршами військовий оркестр.

— Військовий парад — це не лише урочистий гряд військ, — сказала у своїй промові міністр оборони Олександр Кузьмук, — це свідчення відданості захисників Вітчизні українському народові, героїчними традиціями старших поколінь.

Міністр оборони повідомив також, що завершив перший етап побудови Збройних сил України розпочато етап подальшого вдосконалення їх, передав їхній державною програмною розвитку Збройних сил України до 2005 року.

«Слава Україні» — тисячолітнім парадним обслугоді відповіли військовий закликом міністра оборони.

Дев'ять артилерійських залпів і Державний гімн України пролунали у столиці.

Хрещатком рушили об'єднані батальйони військових. Уже традиційно першими крокують байбачники військового ліцею імені Івана Богуня. У парадному строю — курсанти Київського військового інституту управління і зв'язку, вперше — курсанти Харківського авіаційного інституту та ін-

ші. Завершив парад об'єднаний військовий оркестр.

Потім головною вулицею столиці крокували спортсмени.

Готувалося до свята незалежності і православ'я. Саме цього дня відбулася церемонія освячення Свято-Успенського собору Києво-Печерської лаври... Працює і коштом усього українського народу піднялася ця церква із руїн. Та, на жаль, вона не стала виходом до об'єднання православ'я. Про це йшлося, зокрема, і у промові Президента України Леоніда Кучми на церемонії відкриття храму. Ці промови представляють Української православної церкви, що перебуває у підпорядкуванні Московського патріархату, Володимир.

Утім, позицію держави з цього складного питання висловив напередодні на урочистому засіданні в палаці «Україна» Голова Верховної Ради Іван Плющ: «... нам потрібна єдина Українська Помісна Православна Церква, яка була б визнана іншими православними церквами».

Такого єднання, на жаль, не сталося під час церемонії освячення храму. За різними даними, біля Києво-Печерської лаври у Києві зібрався більш як три тисячі віруючих, котрі протестували проти освячення собору УПЦ у підпорядкуванні Московського патріархату. Навіть давні козаки не міг пригрозити гніву. Залишалися цитувати Шевченка. Ажогом більше...

Світлана ПИСАРЕНКО.

Триває акредитація ЗМІ

Журналістам ЗМІ, акредитованим на сесію парламенту, інформацією управління надає картки акредитації на пред'явника або індивідуальні акредитаційні картки.

Картка акредитації на пред'явника містить офіційну назву ЗМІ і надає його представникові право входу до приміщення Верховної Ради України за умови пред'явлення редакційного посвідчення ЗМІ України встановленого зразка або посвідчення працівника іноземного ЗМІ, виданого Міністерством закордонних справ України.

Індивідуальні картки акредитації, на пропозицію редакції ЗМІ, надаються журналістам, які постійно висвітлюють діяльність Верховної Ради. Картка містить фотографію журналіста і під час входу до сесійної частини парламенту не потребує вимови пред'явлення додаткового документа, що засвідчує особу.

Для отримання карток акредитації ЗМІ мають подати заявку на офіційному бланку за підписом керівника, завіреному печаткою. ЗМІ України в за-

являють: засновників або видавців; статутні завдання; періодичність; тираз на час подання заявки (для друкованих ЗМІ); сферу (регіон поширення); юридичну адресу ЗМІ; номери телефонів керівника, телефонів факсу та електронну адресу служби інформації; потребу редакції в картках акредитації.

ЗМІ інших держав вказують у заявці реквізити центральної редакції, корпункту в Україні та список осіб, які користуватимуться картками акредитації на пред'явника із зазначенням номерів посвідчень працівників іноземного засобу масової інформації, виданих МЗС України.

Для отримання індивідуальних карток акредитації журналіста у своїх заявках ЗМІ мають додатково вказати: прізвище, ім'я, по батькові, посаду, службовий і домашній телефони журналіста, а також додатки дві його фотокартки (3 x 4 см).

Акредитація триватиме до 4 вересня 2000 року.

Інформаційне управління Верховної Ради.

Аграрна освіта на шляху реформ

Актуально

Перехід до ринкових відносин, формування багатокладної економіки в агропродовольчому комплексі та розвиток різних форм господарювання потребують відповідного кадрового забезпечення та істотних змін у підготовці та перепідготовці працівників для роботи в сучасних умовах, перебування аграрної освіти. Над віднесенням цих завдань у життя успішно працює Блоцкерський державний аграрний університет. Тут на шести факультетах більш як п'ять тисяч студентів денної, заочної та екстернатної форми навчання готуються стати фахівцями за 9 спеціальностями та 10 спеціалізаціями.

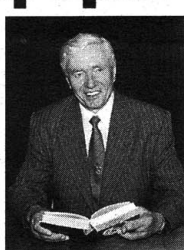
В університеті сформовано модель безперервної підготовки фахівців: молодших спеціалістів, бакалаврів, спеціалістів та магістрів, кандидатів і докторів наук. Ведеться велика наукова робота, покликана зробити сільське господарство привабливою зоною для інвестицій, впроваджувати новітні вітчизняні і зарубіжні технології, організаційно-економічні заходи, систему інжинірингу, за якої усі без винятку рішення та господарські операції мають здійснюватися з позиції економічної вигоди.

Науковці університету працюють над об'єднанням та розробкою проектів одержання екологічно чистої продукції рослинництва і тваринництва в районах, забруднених радіонуклідами, важкими металами та іншими шкідливими елементами. В галузі племінного

тваринництва та забезпечення сталого ветеринарного благополуччя худоби розроблено пакет документів про ветеринарну медицину в ринкових умовах.

Традиційним стало проведення ярмарок завершення наукових розробок для впровадження в аграрне виробництво. Триває активна науково-консультативна робота та навчання спеціалістів, зокрема фермерів, сформовано модель господарства «Агросервіс», агропродовольчий комплекс «Світанок», «Матюшка», дослідне господарство «Шевченківське», пайове господарство «Перемога». Створено науково-виробничі навчальні комплекси з підприємствами з приймання сировини і переробки продукції тваринництва і рибництва.

БДАУ плідно співпрацює із зарубіжними навчальними закладами, зокрема з Екстер-



ським (Великобританія), Гісенським (Німеччина). Університет підтримує тісні контакти з країнами СНД (Росія, Білорусь, Молдова), Північної та Південної Америки (США, Канада, Аргентина), Європи (Великобританія, Німеччина, Франція, Голландія, Австрія, Норвегія, Швеція, Румунія), а також за язи з Китаєм та Австралією. Підготовлено програму стажувань викладачів, аспірантів та студентів в університетах Великобританії та Німеччини, практикуються виїзди студентів на сільсько-господарську практику до Великобританії, Франції, Голландії.

Викладачі та науковці прагнуть підготувати фахівця-аграрника, котрий ставився б до землі з належною відповідальністю.

Володимир ВЛАСЕНКО, ректор університету, академік УААН.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до Закону України
«Про приватизацію невеликих
державних підприємств
(малу приватизацію)»

Верховна Рада України постановляє:

1. Внести до Закону України «Про приватизацію невеликих державних підприємств (малу приватизацію)» (Відомості Верховної Ради України, 1992 р., № 24, ст.350; 1996 р., № 34, ст.160) такі зміни:

1. В абзаці четвертому частини другої статті 5 слова «(крім випадків використання ними приватизаційних паперів)» виключити.

2. У статті 6:

в абзаці першому частини першої слова «а також приватизаційних паперів» виключити;

у частині другій слова «за рахунок приватизаційних паперів та» виключити;

частину третю виключити.

3. В абзаці другому частини першої статті 7 слова «у тому числі з виключним застосуванням приватизаційних паперів і грошових коштів» виключити.

4. В абзаці сьомому статті 15 слова «у тому числі платіжні засоби, за допомогою яких здійснюватимуться розрахунки за придбані об'єкти» виключити.

5. У частині шостій статті 18 цифри та слова «70 відсотків» замінити цифрами та словами «50 відсотків».

6. Статтю 19 виключити.

Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України
Л. КУЧА.

м. Київ,
13 липня 2000 року.
№ 1882-III.

«Лети
з привітом
повернись
з одвітом!»

Той, у кого в родинних архівах збереглися поштові листівки з цим нехитрим написом, надзвичайно модним в епістолярному жанрі часів наших бабусь і прабабусь, мабуть, поблажливо усміхнеться: знайшли про що згадувати... Пішли, мовляв, у забуття кошині сантименти, прагматичними стали стосунки між людьми і одержувачі поштових послань. Головне — аби до адресата доходили якомога швидше, а вже у який спосіб — не важливо. Неправда, важливо, — заперечить будь-який досвідчений поштовик. Їхня робота і багато років тому, і тепер не терпить байдужості, казенщини, буденності. І там, де не втрапили духу романтики, людяності, виконуються найліпше. Саме про це та про інші професійні секрети наша розмова з керівником Дніпропетровської дирекції «Укрпошти», поштовиком з 30-річним стажем Татисіо ЗАМКОВОЮ.

— Татисіо Фелоріно, на ваших поштамтатах справді присмокувати — сучасний зручний інтер'єр, привітні службовці... Усе це так важливо?

— А як ви гадаєте, якщо люди йдуть до нас за ПОСЛУГОЮ, платять за неї із своїх надміру скромних доходів — чи можна їх зустрічати інакше? Українська пошта взяла орієнтир на світовий стандарт, тож ми просто зобов'язані забезпечити всі його складові. Але перша його складова, звісно, — мобільність. Навряд чи клієнт залишиться задоволений, якщо замість довгоочікуваного листа або переказу отримає вичливлене пояснення і винну посмішку. В обласному центрі в нас щоденна доставка — шість, а на периферії — п'ять разів на тиждень. Перевезення пошти і передачки коштує небагато. Через це ми розробили найоптимальніший маршрут руху. Інформуюмо персоналників про все, що тільки може їх зацікавити. Причому по інформацію не треба бігати, листоноші самі заходять у будинки, на підприємства. Навіть конкурс видавали «Передплатник 2000», захоплюємо активістів. І як результат — на Дніпропетровщині хоча й незначно, але помітно зростає кількість видань, що їх поширюють за передплатою.

— То що, сумки листоноші не дуже полегшали?

— Це не та легкість, про яку треба мріяти. Добре, що минають часи, коли головними помічниками були самі лише руки. В операційних залах наших п'ятдесяти поштових відділень повністю автоматизовано робочі місця. Встановлено 156 нових електронно-касових апаратів з фіскальним пам'яттю, 256 комп'ютерів. Вузли зв'язку і поштамти об'єднані з дирекцією за-

гальною комп'ютерною мережею і мають електронні адреси Інтернет. Це дало змогу запровадити послуги електронної, гібридної пошти. Використовуються існуючі локальні обчислювальні мережі, заліяно 120 різноманітних програм.

Зокрема, фахівці дирекції розробили спеціальну програму проходження комунальних платежів, підконтрольну на всьому шляху проходження — від відділенн зв'язку, що здійснюють приймання таких платежів, до комунального господарства. Зацікавила споживачів і послуга електронного переказу, яка запроваджена на Дніпропетровському поштамті в травні поточного року. Ну а що більше ми пропонуємо, то більше увага клієнтів і в результаті — наш заробіток. Це прекрасно розуміють і листоноші, розвиваючи факультативні послуги на дому. В Петропавлівському, Павлоградському, Новомосковському та інших відділеннях зв'язку таким чином реалізують по півсотні газет і журналів.

— А як щодо труднощів прогресу, не нарікають ваші співробітники на те, що не встигають за всіма нововведеннями?

— Спеціальні курси, ліцензовані Міністерством освіти, факультети Академії зв'язку в Одесі та в Харківському електротехнічному зв'язку доступні абсолютно всім нашим поштовикам. І сьогодні 70 працівників — студенти і слухачі, ще більше — готуються ними стати. Ми тільки вітаємо таке прагнення, тому що кадри справді вирішують усе. А своїм потенціалом ми дорожимо.

Розмовляла
Олена РЯБОВА

Життя — в дорозі,
дорога — в житті



Спонсор «ГУ»

Зі своїх прожитих шести десятиків років він чотири віддав шляховому будівництву. Тож не випадково, що серед небагатьох людей, відзначених державою в цій галузі званням заслужений будівельник України, є і його ім'я — Євген Володимирович КОВАЛЬ. Пра-

цював майстром, головним інженером ДБУ. А з 1983 року і по сьогодні очолює обласне дорожнє управління. Миналися міністри, мінялися вівиски, додавалися обсяги та складність роботи. Та Євген Володимирович завжди зі своїм колективом був серед кращих в Україні.

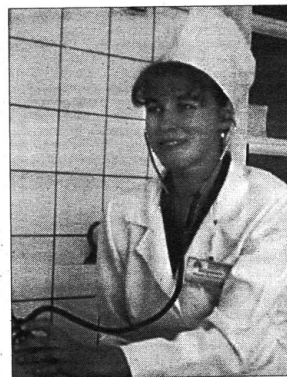
Пригадує, ще в середині вісімдесятих на Хмельницькій міністерство провело розширений семінар шляховиків республіки. Облвиконком тоді хвалився: до кожного населеного пункту прокладено дороги з твердим покриттям за новими технологіями, за значного здешевлення вартості одного кілометра. Разом з тим були належно доглянуті і центральні шляхи. Отак з того часу і донині для центрального Поділля характерно, що тут якісні дороги і міжнародного сполучення, і обласної мережі. Про це передусім говорять водії, котрим доводиться бувати у різних регіонах України. Як на мене, то у західному регіоні ніхто не може конкурувати з подільцями за отим найважливішим показником. І у цьому велика заслуга Євгена Володимировича, що відзначив навіть Президент України Леонід Кучма, вручаючи високу державну нагороду.

Євген Володимирович — людина високої працездатності і професіоналізму. Не можна також не помітити і його турботи про свій колектив. Декілька років тому створив чудову зону відпочинку для шляховиків на березі Дністра. А ось зовсім недавно спорудив у Станіславській курортній зоні будинок відпочинку за всіма європейськими вимогами. Відвідувачів заохлює не тільки вишуканий дизайн, а й облаштування кімнат. Тут почувашесья себе затишніше, ніж у власній квартирі, — є кухня, вітальня, балкон, зі смаком підібрані меблі. Кожен номер обладнано телефоном, телевізором, що приймає супутникові передачі, холодильником і навіть кондиціонером.

Кажучи про матеріально-технічне облаштування, не можна не згадати чудовий персонал «Шляховика». Чуйність, уважне ставлення притаманні переважній більшості працюючих. Серед них — завідувачка Неля Додич, командант з поселення Людмила Зарічна, сестра-хазяйка Оксана Романів, медсестри Олена Галкіна та Алла Войталюк. Одне слово, тут все налаштоване на добрий відпочинок. А якщо зважити, що збручарська вода — одна з найунікальніших у світі в лікуванні шлункових хвороб, то шляховикам України (бо будували на спільні доходи) є де поправити здоров'я.

...Кажуть, якщо людина посадила дерево, виростила сина і збудувала хату — вік прожила недаремно. За цієї філософією Євген Коваль має значно вищі оцінки. З двадцяти тисяч споруджених і відремонтованих за роки трудової діяльності доріг обсядів деревами десятки кілометрів. Виростив сина і доньку, котрі ним обрали батьків фах. Навіть онука вчиться на шляховика! А шоло хати... Та йому багато працюючих дякують сьогодні за отримане житло. Сам він з ранку до пізнього вечора — у дорозі. Бо дорога — його життя, його і стихія.

Михайло ВАСИЛАШКО.



На фото:
Неля Додич
та Євген
Коваль біля
оздоровчого
комплексу
медсестр.

Олена
Мазуркевич;
майстер
шляхової
дільниці
Анатолій
Тимошук
та автогрей-
дерист
Володимир
Бучин.
Фото автора.



Тут почувашесья затишніше

Вимушена двозмінка

На шкільному порозі

У деяких школах Кіровограда ремонтні роботи триватимуть і восени. Через нестатки фінансування у липні ремонт довів до зупинки навіть у тих навчальних закладах, де він активно розпочався відразу після закінчення навчального року. Відновлення ремонтні роботи лише на початку серпня, коли управління капітального будівництва міськвиконкому взяло на ремонт шкіл шкільний кредит у 250 тисяч гривень.

Найскладніша ситуація склалася у загальноосвітній школі № 30, де покріпів в аварійному стані. І капітальний ремонт стане у сто тисяч гривень.

І попри те, що будівельники працюють повний світовий день і без вихідних, до вересня з цими роботами їм не впоратися. Тож перед керівництвом школи постала проблема: який чиним вчасно розпочати навчальний рік? За словами директора школи Олексія Ворнікова, єдиний прийнятний варіант — повністю перекрити третій поверх навчального закладу, а заняття учнів до закінчення ремонтних робіт організувати у дві зміни.

Звісно, основна частина навчальних закладів обласного центру прийме дітей вчасно. Але такими щасливчиками стали лише ті школи, які розміщені у відносно нових приміщеннях і змогли обмежитися косметичним ремонтом.

Олег БОНДАР.

Кіровоград.

А тим часом...

Кабінет Міністрів з метою погасити заборгованість перед вчителями перерахував у регіони ще 62,3 мільйона гривень. У разі, якщо місцеві бюджети спрямують на ці цілі 47,74 мільйона гривень, до початку навчального року уряд покриє всі борги у заробітній платі перед викладачами загальноосвітніх шкіл. Нагадаємо: в Україні функціонує 21,3 тисячі учбових закладів, де півмільйона вчителів і 6,7 мільйона учнів.

Реалії

Урожай стереже міліція

Лише протягом одного серпневого дня працівники державної служби охорони при УМВС України в Луганській області затримали сім осіб з краденою сільськогосподарською на полях товариства з обмеженою відповідальністю «Надія», що в Марківському районі. Серед них — один громадянин Росії, який на власному автомобілі з причепом крав качачи молоді кукурудзи, щоб збути їх на ринках.

Любителі пожитися за чужий рахунок завдають великої шкоди реформованому господарству: крадуть картоплю, городину, садівину, викошують кормові угіддя... Отож у тій же Луганській області селяни укладають договори з підрозділами управління державної служби охорони, щоб зберегти вирощений урожай. Як повідомив нашому кореспонденту директор ТОВ «Надія» В. Лінгарт, протягом п'яти днів патрулювання на полях і дорогах господарства міліціонери запобігли багатьом крадіжкам і повернули товариству втрати на суму понад 9 тисяч гривень.

Василь КОРНІЄНКО.

Шлюб в Чернівцях подорожчали. Але не для всіх

Виконком Чернівецької міськради переглянув вартість деяких видів платних послуг, які надає управління реєстрації актів громадянського стану, оскільки ціни на них не змінювалися ще з 1997 року. Відтепер реєстрація шлюбів з елементами урочистості коштуватиме: у п'ятницю — 15 гривень (було 9), у неділю — 50 гривень (було — 35). На 5 гривень подорожчали довідки про сімейний стан. Проте урочисті реєстрації народження, «золотого», «коронного» та «діамантового» весілля проводять безкоштовно. Від додаткових платних видів послуг звільняються інваліди I та II груп, громадяни, що перебувають у будинках престарілих, потерпілі внаслідок Чорнобильської катастрофи. Одне слово, ті, хто найменше про такі урочистості і думає.

Незважаючи на зміну тарифів, заявляє голова Чернівецької міськради Микола Федорук, вони залишаються найнижчими в Україні.

І все-таки приходьте у загс у п'ятницю — це вам дешевше обійдеться.

Василь БАБУХ.

Наш прапор здійнявся над Оттавою

У Канаді 9-ту річницю незалежності України відзначають від тихоокеанського Ванкувера до атлантичного Галіфакса. Урочисті заходи вже відбулися в Оттаві, Торонто, Монреалі, Віндзорі і мають відбуватися в Галіфаксі, Калгарі, Тандер Бей... А. власне, 24 серпня над мерією Оттави було піднято український прапор, біля будинку парламенту в присутності Надзвичайного і Повноваженого Посла України в Канаді Юрія Шербака відбулася демонстрація вишколу і церемоніальних дій канадських військовиків, що представляють елітний підрозділ збройних сил Канади.

Як повідомили у посольстві України в Канаді, святкова тема стала провідною і під час поїздки Юрія Шербака до канадської провінції Британська Колумбія. Головна мета поїздки — встановити контакти з урядовими і діловими колами провінції. Зокрема, під час зустрічі із президентом Веселитиною торговельного центру Ванкувера, представники мерії вважали доможитися щодо розвитку економічних зв'язків у галузях рибальства, портового і сільського господарства, налагодження тісних відносин між Ванкувером і Одесою (містами-побратимами). Домовлено провести спільний торговельно-економічний семінар. Відбулися зустрічі і з віцепрем'єром провінції, міністром багатокультурності та міграційних питань Британської Колумбії.

Окрім того, Юрій Шербак вів фестиваль українського мистецтва «Україна-2000».

Наталія ФІЛІПУК.

Фотофакт

Квіти завжди радують око.

На виставці квітів у столиці.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



Гіркий присмак справедливості

Німецьке підприємство хімічної промисловості «Мерк», що побудувало міста Дармштадт, виплатило по 10 тисяч марок 13 колишнім українським примусовим працівникам.

Такого компромісу дійшли власники підприємства з адвокатом Петером-Йоханом Крузе, який і співробітничав з Українською ін'юкорлецією підписав з ними відповідну угоду. 21—22 серпня суми було вручено жертвам нацизму в приміщенні Укрін'юкорлеції та в канцелярії адвоката Ольги Кивитіві в Севастополі.

— Спочатку я оформив позови до німецького суду, згідно з поданнями клієнтами заявами, — розповідає Петер-Йохан Крузе. — В українських жертв нацизму були-всі підстави вважати справу, за якою вони могли одержати від підприємства по 30—50 тисяч марок. Однак я добре знаю — процес міг тривати й три, й п'ять років. І антропи не гірше знаю, як живуть мої клієнти в Україні, яким тепер по 75—85 років. Тому за погодженням з ними я запропонував фірмі «Мерк» укласти полюбовну угоду — не судитися, а сплатити кожному колишньому примусовому працівникові по 10 тисяч марок. Відразу. Фірма погодилася.

Отже, 13 жінок, примусово вивезених на роботу до третього рейху, одержали хоч і не повну, та все-таки пристойну компенсацію. Але на підприємстві «Мерк» у роки другої світової війни працювало ще більш як

200 українських громадян, багато хто з них були тоді мешканцями Криму. Підприємство готове негайно виплатити компенсації решті своїх колишніх працівників, якщо вони заявлять про себе. Петер-Йохану Крузе вдалося розшукати лише 13. Його спроби одержати інформацію з обласних фондів «Взаєморозуміння і примирення» не увінчалися успіхом. Як написав у своїй відповіді на його запит один із голів Українського національного фонду «Взаєморозуміння і примирення» суворо заборонив надавати будь-кому будь-яку інформацію...

Але проблема полягає в тому, що фірма «Мерк» зробила застереження: компенсації передавати тільки з рук у руки, обминаючи державні структури, а особливо національний фонд «Взаєморозуміння і примирення», імідж якого в Німеччині аж ніяк не краший. Отож і залишився німецький адвокат із цією проблемою сам на сам. Так само, як і з Законом України «Про жертви нацистських переслідувань», за яким єдиним розпорядником усіх коштів, що надходять в Україну як компенсації, є національний фонд «Взаєморозуміння і примирення»...

Поки що Петер-Йохан Крузе возить свою валізу з готівкою, ризикуючи бути покараним за такий гріх. І просить відгукуватися всіх, хто працював під час війни на хімічному підприємстві «Мерк» у Дармштадті. Вони зможуть одержати свої 10 тисяч.

Валентина ПИСАНСЬКА.

Франкфурт-на-Майні.

У номер

Лише гудками потяг не зрушиш

У Києві відбулася нарада українських послів у державах Європи та постійних представників нашої країни при європейських організаціях. Перед її учасниками виступив Президент України Леонід Кучма, який досить критично оцінив нинішню діяльність зовнішньополітичного відомства. «Протягом тривалого часу вся пара йшла в гудок, а потяг так і не зрушив, — так, зокрема, оцінив глава держави стан нашої євроінтеграції. — Намагання перескакувати через етапи цього процесу викликають розвізм проtracted reaction, тобто, на яку ми розраховуємо. Інакше з такими підходами і не може бути...» Президент також наголосив, що головним критерієм ефективності зовнішньої політики є захист власних національних інтересів. «Діяти всупереч ним нас не повинно змушувати чи спонукати жодне стратегічне партнерство ні на Заході, ні на Сході», — зазначив Леонід Кучма. — З учасниками наради зустрівся також і заступник Голови Верховної Ради Степан Гавриш.

Одним абзацом

■ На імпровізованих молодіжних президентських виборах, проведених Всеукраїнським об'єднанням «Молодь-надія України» на центральній площі столиці, переміг Прем'єр-міністр Віктор Ющенко. ■ Унаслідок порушення правил техніки безпеки на заводі в селі Мускатине, що в Криму, загинуло двоє робітників. ■ Мінний загорювач часів Великої Вітчизняної війни з небезпечною тротиловою «начинкою» знешкодили підірвані ВМС України біля одного з кримських пляжів.

Сідней

О спорт, ти — мир! Але не для всіх...

Новозеландська поліція викрила групу терористів, які, можливо, мали намір підірвати ядерний реактор у Сідней під час наступних Олімпійських ігор. До рук поліції потрапила інформація про те, що у якоїсь групи біженців з Афганістану було знайдено плани наукового центру Lucas Heights у Сідней, де розтабований ядерний реактор. На карті було позначено шляхи проникнення у приміщення центру і виходи звідти.

Багдад

Американці знову бомбують Ірак

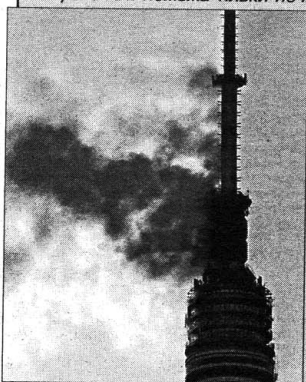
За повідомленнями іракського уряду, військові літаки США і Великої Британії знову здійснюють наліт на територію Іраку. На півночі країни атаковано і цивільні, і військові об'єкти. Крім того, з території Кувейту і Саудівської Аравії повітряної атаки зазнали і південні райони країни. Про пошкодження і жертви не повідомлено. Влада у Вашингтоні та Лондоні поки що ніяк не прокоментували цю інформацію.

Москва

Росію переслідують катастрофи

Минулої неділі на Останкінській телевежі сталося загоряння. Його причиною, за попередньою версією пожежників, було коротке замикання, спричинене серйозним перенавантаженням, що їх зазнавала апаратура, встановлена з порушенням правил пожежної безпеки.

На ранок наступного дня у телевежі перегоріла половина тріси, які забезпечували її стійкість. За різними повідомленнями, в зоні пожежі залишилися три або чотири особи. Боротьба з вогнем тривала зі змінами успіхом. Увечері опіліли ЗМІ, з посланням на міністра внутрішніх справ Росії, повідомили, що вежа має крен 47 секунд. При цьому наголошувалося, що вірогідність падіння вежі дуже висока. На фото АІР: пожежа тільки починається.



За повідомленнями кореспондентів «Гу» та зарубіжних інформагентств.

«ЗОЛОТА КНИГА ДІЛОВОЇ ЕЛІТИ УКРАЇНИ» — унікальна можливість стати знаними в світі



Термін укладання угод на участь в «Золотій книзі ділової еліти України» продовжено до 30 вересня

На початку серпня у Ватикані на площі Святого Петра, найбільшій площі Європи, у присутності більш як тридцяти тисяч глядачів відбулася церемонія вручення Папі Римському Івану Павлу II однієї з найпрестижніших у світі нагород — Срібної статуї «Фортуна із золотим мечем». Найвищу нагороду Міжнародного відкритого Рейтингу популярності та якості «Золота Фортуна» Папі Римському вручає Голова Генеральної Дирекції Рейтингу Дмитро Акімов за вагомий внесок у справу єднання християн усього світу, пропаганду миролюбства на всій планеті та у зв'язку з 80-літтям. Івану Павлу II також вручена «Золота книга українського підприємництва», що відтепер навіки зберігатиметься в бібліотеці Ватикану.

Цей презентаційно-іміджевий альманах, як і всі проекти компанії «ЄВРОІМІДЖ» — єдиної в Україні організації, що є півзасновником Європейської асоціації видавців ділової літератури, — служить справі подальшого зміцнення міжнародного авторитету нашої країни. У своєму слові, яке прозвучало укріпленою мовою, Папа Римський Івану Павлу II тепло подякував учасникам нашої делегації. Потім Папа Римський був проінформований про наступні проекти Міжнародного відкритого Рейтингу «Золота Фортуна» і компанії «ЄВРОІМІДЖ», зокрема, про «Золоту книгу ділової еліти України», що вийде у грудні цього року, про «Золоту книгу національної еліти України», яка вийде до 10-ї річниці Незалежності нашої держави, а також про унікальне видання — «Мистецтві шляхи України». Івану Павлу II благословили Міжнародний відкритий Рейтинг «Золота Фортуна» та його спільні з компанією «ЄВРОІМІДЖ» проекти. Дав всевітні телеканали — «Сателіт-2000» — у Ватикані — та транслювали урочисту церемонію у прямому ефірі. Папа Римський Івану Павлу II також передав вітання народу України з нагоди 9-ї річниці Незалежності нашої держави.

26 серпня відбулося розширене засідання Оргкомітету Національного інформаційно-видавничого проекту, «Золота книга ділової еліти України», на якому прийнято рішення продовжити термін укладання угод на участь у виданні до 30 вересня 2000 року. Буря азартів до узяти численні звернення на адресу Оргкомітету від обласних державних адміністрацій, керівників міст, районів, громадських та галузевих об'єднань, союзів, спілок підприємств, торгово-промислових палат та інших організацій з аргументованими проханнями продовжити строки оформлення документів. У зв'язку з періодом літніх відпусток керівники деяких підприємств, які бажають взяти участь в презентаційно-іміджевому альманаху «Золота книга ділової еліти України» та Міжнародному форумі економічного співробітництва «Україна і Світ. Партнерство в ім'я злагоди та розвитку», не встигли належним чином оформити всі необхідні документи і матеріали та надіслати на адресу Оргкомітету проекту. Вважаючи, що продовження терміну укладання угод, дозволить профільним міністерствам та комітетам, місцевим органам влади якнайповніше представити провідні підприємства, їх керівників як в унікальному літописі, так і в Міжнародному форумі.

Як незалежна держава Україна ще недавно була невідомою більшості простих громадян країн багатокрай світу. У зв'язку з ситуацією з «утилізацією» української економіки й культури змінилася на краше, і на міжнародній арені все частіше й частіше досягненнями України захоплюються відвідувачі виставок і різноманітних авіашоу, делегати конгресів і симпозіумів, глядачі в театрах і на стадіонах.

Проте не будемо заспокоюватися. Адже фактично роботи тут непочаті, країні необхідно важливо продовжувати її у діловій сфері. З ініціативою видати «Золоту книгу ділової еліти України» виступила компанія «ЄВРОІМІДЖ». Серед засновників цього унікального презентаційно-іміджевого альманаху також Асоціація національної дипломатії України, Міжнародний відкритий Рейтинг популярності та якості «Золота Фортуна», Український Союз промисловців і підприємців, Торгово-промислова палата України, Спілка підприємств малих,

середніх і приватизованих підприємств України й Українська Асоціація Якості.

Велику роль в успішній реалізації Національного інформаційно-видавничого проекту, підтриманого Президентом України Леонідом Кучмою, поряд із засновниками політикан відграти обласні та міські держадміністрації, мери міст, керівники міністерств і відомств, від яких залежить, щоб до «Золотої книги» увійшли найбільш гідні представники всіх регіонів країни, всіх галузей вітчизняної економіки. Саме тим, хто знайшов себе в роботі, хто своїм інтелектом і плідною працею забезпечує добре ім'я й авторитет Батьківщини, присвячується «Золота книга ділової еліти України».

Сильні регіони — сильна країна. Це — аксіома. Але по-справжньому міцно стоїть на ногах лише той регіон, де є взаєморозуміння між представниками влади і місцевого істеблішменту.

Ось наприклад — Науково-виробнича корпорація «ІСТА». Нині вона об'єднує два аккумуляторних заводи, та спочатку доводилося працювати на голому ентузіазмі. — Не кожен може це витримати, — говорить Президент корпорації Віктор Олександрович Дзензерський. — Лише потім, із розвитком виробництва, приходить фінансова незалежність. Але шлях до неї довгий та важкий і по силах лише найдуху. Саме таких, сильних духом, справжніх професіоналів мені вдалося зібрати в єдиний колектив. Наш девіз: «Не гай часу! Займи сам, іншаке це зробить за тебе твій конкурент».

Корпорація «ІСТА» вдалося здійснити свої плани, насамперед, завдяки наполегливості, цілеспрямованості й високому професіоналізму робітників, неабияким особистим якостям її керівника. Та величезну роль у розвитку підприємства відіграли розуміння й підтримка з боку представників влади. Цей ланцюг часто є не менш важливим, ніж сама ідея, а іноді стає вирішальним. Без чужої успіш в розвитку регіонів просто неможливі.

Вільногоспійський державний гірничо-металургійний комбінат — один із найбільших у світі комплексів з видобутку й переробки руд. Уже майже сорок років комбінат випускає цирконієвий, рутилитовий та іменитовий концентрати. Налагоджено і металургійне виробництво. Велика увага на підприємстві приділяється високій якості продукції, асортимент якої нині нахорує понад 40 найменувань.

Для технічного переоборювання металургійного виробництва комбінату необхідно близько 20 мільйонів доларів, але українські банки дають кредит під дуже високий відсоток, а іноземці до нашої країни поки що привдиляються. Якщо ж проводити реконструкцію самостійно, то на це знадобиться понад п'ять-шість. Проблем багато, а тому особливо писемо, що всі питання, з якими Генеральним директором Вільногоспійського державного гірничо-металургійного комбінату Олександром Соколом доводиться звертатися до обласної держадміністрації, знаходять відгук і повне розуміння з боку її керівництва.

Ці керівники насично демонструють, яку велику роль відіграють у розвитку регіонів нормальні, конструктивні відносини представників ділових кіл з місцевою владою.

Щоб йти до ринку, — вважає керівник Спілки селянських господарств «П'ятидні», що на Волині, народний депутат України по Володимир-Волинському виборчому округу Валерій Діброва, — треба припинити заглядати в кишеню держави.

У керованій нині Спілці господарств за останні п'ять років врожайність зернових не була нижчою, ніж 50 центнерів з гектара. Це при тому, що в цілому по Україні середня врожайність складає 22-24 центнери. А чи багаті господарства знають про цей цінний досвід? Хіба не повинна писатися вся Волинська область, вся Україна такими лідерами сільськогосподарського виробництва, як ця Спілка?

А ось інші приклади. В АТ «Мотор Січ» або В АТ «Запоріжтрансформатор» відомі далеко за межами Запорізької області. Як і В АТ «Запоріжжюкс», В АТ «Запоріжсталь», В «Запорізький вибраний алюмінієвий комбінат», як десятки інших потужних підприємств, що дають ліву частку надходжень у місцевий



Папа Римський Іван Павло II та Голова Генеральної Дирекції Міжнародного відкритого Рейтингу «Золота Фортуна» Дмитро Акімов під час урочистої церемонії нагородження.

бюджет і здобувати славу всьому регіону. Чи може обласна держадміністрація не брати участь в обговоренні питання, що саме представлятиме область у «Золотій книзі ділової еліти України»? А оскільки всі учасники цього Національного інформаційно-видавничого проекту делегують Оргкомітетом на Міжнародний форум економічного співробітництва «Україна і Світ. Партнерство в ім'я злагоди та розвитку», то, природно, керівникам області неабайдуже, що представлятиме їхній регіон на форумі.

Керівникам Івано-Франківської області безумовно важливо, чи будуть представляти їхній регіон знаменита хутряна фірма В АТ «Тисмениця» та концерн «Оріана», а для керівників Полтавщини — чи візьмуть участь у Міжнародному форумі ЗАТ «Укртатназ», В АТ «Кременчуцький колійний завод», холдингова компанія «АвтоКРАЗ», відкриті акціонерні товариства «Полтавський алмазний завод», «Полтавобленерго», міргорський завод мінеральних вод і м'ясокмбінат.

До речі, 16 серпня 2000 року Голові правління Державного акціонерного товариства «Придніпровські магістральні нафтопродукти» Станіславу Кузьмичу Василеву за вагомий внесок в розвиток економіки України та з нагоди 60-річчя був вручений Орден «За патріотизм» II ступеня. Завдяки високорозвиненому почуттю відповідальності за долю держави, неперевершеним організаційним здібностям С. К. Василевка, очолюваний ним колектив вийшов на передові рубежі в українській економіці, став лідером вітчизняної промисловості. Саме тому участь ДАТ «ПДНІС» у «Золотій книзі ділової еліти України» та Міжнародному форумі є не просто бажаною, а обов'язковою — такими підприємствами може писатися не тільки Полтавська область, а й вся Україна.

Керівництво Миколаївської обласної держадміністрації не може не хвилювати питання про те, чи будуть представляти Миколаївщину ті підприємства, якими по праву пишається цей регіон: ДПВО «Зоря», АТ «Миколаївський пивзавод «Янтар», Миколаївський гірничо-обудівний завод, суднобудівні підприємства.

Державна акціонерна холдингова компанія «Чорноморський суднобудівний завод», В АТ «Суднобудівний завод «Океан», Завод імені 61 комунара, Миколаївський морський торговельний порт.

Економічний розвиток Одеського регіону неможливо уявити без Іллічівського морського торговельного порту й Одеського державного припортового заводу, без В АТ «Пресмаш» і Одеського коньячного заводу, В АТ «Одесакабель» і В АТ «Стальканат», ЗАТ «Ексімнафтопродукт» і морського торговельного порту «Южний». Не може не писатися держадміністрація Кірово-

градської області своїми лідерами виробництва — В АТ «Кіровоградолія» і ВО «Артемід», концерном «Лан» і В АТ «Птахокомбінат». Гордістю Закарпаття давно стала агропромислова фірма «Леманка», що в селі Середньому Ужгородського району. Відомі в країні й Ужгородський коньячний завод, і В АТ «Закарпатінтерпорт», і В АТ «Геліос», і ЗАТ «Закарпатліс».

З кожним роком все більше підприємств вітчизняної промисловості сягають у своїй роботі результати, гідних входження у видання серії «Золота книга», а отже, мають усі підстави звернутися до Оргкомітету із заявою на участь у Національному інформаційно-видавничому проекті.

Історія пишеться сьогодні. Через віки нащадки судитимуть про нас, про наші досягнення по таких виданнях як «Золота книга українського підприємництва», «Золота книга ділової еліти України», «Золота книга національної еліти України». Впишіть же свої сторінки в історію Батьківщини!

Олег КРАВЧЕНКО,
член Національної спілки журналістів України.

СТРУКТУРА Національного інформаційно-видавничого проекту «ЗОЛОТА КНИГА ДІЛОВОЇ ЕЛІТИ УКРАЇНИ»

1. Офіційний розділ.
2. Спонсорський розділ.
3. Оглядовий нарис «Україна. Економічний потенціал, інвестиційні можливості, шляхи зростання».
4. Номинаційно-іміджевий розділ:
 - Державні діячі і політики;
 - Регіони України;
 - «Золота Фортуна»;
 - «Людина року»;
 - «Золота книга».
5. Номинаційно-рекламний розділ:
 - Промисловість (з розподілом по галузях);
 - Агропромисловий комплекс;
 - Будівництво;
 - Транспорт і зв'язок;
 - Банківська, фінансова і страхова діяльність;
 - Зовнішньоекономічна діяльність і торгівля;
 - Освіта і наука;
 - Культура і мистецтво;
 - Медицина і фармацевтика;
 - Туризм і спорт;
 - Юриспруденція, консалтинг і аудит;
 - Засоби масової інформації;
 - Фонди, суспільні й галузеві об'єднання.
6. Інформаційно-довідковий розділ.

Національний інформаційно-видавничий проект «Золота книга ділової еліти України» включає двотомний альманах, мультимедійний компакт-диск, презентаційно-іміджевий Веб-сайт у всевітній мережі Internet і відеоплім.

ОРГКОМІТЕТ ПРОЕКТУ:
Україна, 01030,
Київ, вул. Івана Франка, 42-Б;
Тел./факс: 246-96-13,
246-96-33, 246-96-29,
216-43-23, 216-52-87,
216-08-91, 219-17-42,
216-44-19, 216-79-01.
E-mail: goldbook@gu.kiev.ua

Баланс ЗАТ «Відкритий інвестиційний фонд «Радінвест» на 01.07.2000 р.

Юридична адреса: 04053, м. Київ, пров. Київський, 3-7
Поштова адреса: 04123, м. Київ, вул. Вітряні гори, 10-В
ЗКПД: 20403467
Телефон: 462-72-30

АКТИВ	На кінець звітного періоду, тис. грн.	ПАСИВ	На кінець звітного періоду, тис. грн.
I. Необоротні активи		I. Власний капітал	
Основні засоби: — залишкова вартість	2,5	Статутний капітал	393,2
Довгострокові фінансові інвестиції: — інші фінансові інвестиції	420,6	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)	(46,1)
Усього за розділом I	423,1	Усього по розділом I	347,1
II. Оборотні активи		IV. Поточні зобов'язання	
Векселі одержані	150,0	Поточні зобов'язання за розрахунками: — з учасниками	332,0
Дебіторська заборгованість за товари, роботи послуги:		Усього по розділом IV	332,0
— чиста реалізаційна вартість	103,1	V. Доходи майбутніх періодів	45,0
Дебіторська заборгованість по розрахункам: — з бюджетом	0,6		
Грошові кошти та їх еквіваленти: — в національній валюті	47,3		
Усього за розділом II	301,0		
Баланс	724,1	Баланс	724,1

Звіт про фінансові результати ЗАТ «Відкритий інвестиційний фонд «Радінвест» на 01.07.2000 р.

1. Фінансові результати

Стаття	За звітний період, тис. грн.
Доход (виручка) від реалізації продукції	60,3
Собівартість реалізованої продукції	41,4
Валовий:	
прибуток	18,9
Адміністративні витрати	3,8
Витрати на збут	0,1
Інші операційні витрати	0,4
Фінансові результати від операційної діяльності:	
прибуток	14,6
Інші фінансові доходи	1,4
Чистий:	
прибуток	16,0

Довідка про вартість чистих активів ЗАТ «Відкритий інвестиційний фонд «Радінвест» на 01.07.2000 р.

1. Розрахунок вартості чистих активів

1	На початок звітного періоду Вартість по балансу 3	На кінець звітного періоду Вартість по балансу 5
1. Активи фонду		
1.1. Основні засоби за залишковою вартістю (01-02)	2,8	2,5
1.4. Довгострокові фінансові вкладення (58)	462,0	420,6
1.9. Розрахунки з дебіторами:		
а) по векселях одержаних (59)	110,0	150,0
б) з бюджетом (68)	0,7	0,6
д) з іншими дебіторами (70, 71, 74, 76, 79)		
в тому числі: приватизаційні папери в розрахунках за об'єкти приватизації, внутрішньогосподарські розрахунки	92,6	103,1
1.11. Грошові кошти:		
б) розрахунковий рахунок	2,0	47,3
1.13. Разом активи фонду (рядки 1.1-1.12)	670,1	724,1
2. Зобов'язання фонду		
2.8. Розрахунки з кредиторами:		
и) з іншими кредиторами (71, 76, 79)	1,9	0,0
2.10. Разом зобов'язання фонду (рядки 2.1-2.10)	1,9	0,0
3. Вартість чистих активів (рядки 1.13-2.10)	668,2	724,1
Для інвестиційного фонду:		
7. Кількість акцій та інвестиційних сертифікатів в обігу	1 450 315	1 450 315
8. Кількість інвестиційних сертифікатів (шт.):		
розміщених серед юридичних осіб	663 915	663 915
9. Вартість чистих активів в розрахунку на акцію та інвестиційний сертифікат в обігу (3/7)	0,461	0,499

Довідка про фінансові вкладення ЗАТ «Відкритий інвестиційний фонд «Радінвест» на 01.07.2000 р.

№ п/п	Вид цінних паперів з розбивкою по емітентах	Балансова вартість, тис. грн.	Номинальна вартість, тис. грн.
1	БАТ «Червоний Жовтень»	0,8925	0,595
2	БАТ «Воронізький цукровий з-д»	0,8925	0,1615
3	БАТ «Київський міський молочний завод № 3»	0,8925	3,925
4	БАТ «Черкасирадіопробування»	6,3	35,985
5	БАТ «Городищенський цукрово-радіоіндустріальний комбінат»	32,193	5,3655
6	БАТ «Пальмірацукор»	34,81583	80,670
7	БАТ «Чортківський цукровий завод»	34,998	34,993
8	БАТ «Запоріжжя»	21,0	4,675
9	БАТ «Запоріжжяобленерго»	21,0	11,0
10	БАТ «Київський дріжджовий завод»	1,050	1,4
11	БАТ «Геофілосфський цукровий завод»	17,9799	43,386
12	БАТ «Багликокс»	10,5	74,75
13	БАТ «Бердичівський комбінат хлібопродуктів»	4,2	46,2
14	БАТ «Вінницький підшипниковий завод»	10,5	6,24
15	БАТ «Луцький картоно-руберойдовий комбінат»	2,73	0,75
16	БАТ «Миколаївгаз»	1,06	6,24
17	БАТ «Павлоградський верстатозавод»	2,1	132,15
18	БАТ «Чортківський райагрохим»	1,3335	31,877
19	БАТ «Орільський цукровий завод»	44,47625	11,11925
20	БАТ «Смільнянський цукровий комбінат»	45,56132	1,57325
	Векселі		
1	ТОВ «Олан»	150,0	150,0
2	ПП «А.Т.В.»	110,0	120,0
3	ТОВ «С.І.Б.»	32,0	152,44771
	Всього	570,6	1 355,5

ОРГАНІЗАТОРИ ВИСТАВКИ:

Мессе Дюссельдорф Інтернаціонал ГмбХ, АККО Інтернешнл

КИЇВ, ВИСТАВКОВИЙ ЦЕНТР
"АККО ІНТЕРНЕТШІЛ"
проспект Перемоги, 40-6
(парк ім. О. С. Пушкіна)



INPRODASH &

9-а міжнародна спеціалізована виставка обладнання для харчової та переробної промисловості

Інформаційні спонсори: UNAKOVKA, MINT, GABRIEL

тел.: (044) 456-9917, 458-4621

факс: (044) 456-9921, 446-3802



УРАКОВКА '2000
1-а міжнародна спеціалізована виставка пасуєвальних технологій

ПІІ НВП «Промбудком-плект», зареєстроване Дніпропетровським райдержадміністрацією м. Києва 08.12.97 р., свідоцтво № 03521, код 25280101, юрид. адреса: м. Київ, вул. Попудренко, 26 повідомляє про зменшення Статутного фонду з 20000 дол. до 100 дол. США.

Предприятие «Интеркоммерс» в виде общества с ограниченной ответственностью (код № 24541189), расположенное по адресу: г. Одесса, ул. Генуэзская, 24, сообщает о своей ликвидации.
Претензии принимаются в течение двух месяцев со дня опубликования данного объявления.

ДВАТ

«Шахта імені С. М. Кірова»

повідомляє, що відкриті торги, призначені на 28.08.2000 р., перенесені на 08.09.2000 р.

ЗАОЧНА ОСВІТА за 4 місяці з НАДАННЯМ РОБОТИ

БУХГАЛТЕР
29 грн. на місяць

Без обмежень за віком та освітою

Без виїзду до місця навчання

Свідоцтво державного зразка

СЕКРЕТАР
30 грн. на місяць

Прому надіслати мені інформацію про інститут та умови навчання за спеціалістикою

БУХГАЛТЕР **СЕКРЕТАР**

потрібні підкреслення

Виріжте цей купон та надішліть за адресою: 61052, м. Харків, а/с 68, ХФБІ

ХАРКІВСЬКИЙ ФІНАНСОВО-ЕКОНОМІЧНИЙ ІНСТИТУТ

International Centre of Privatization, Investment and Management Міжнародний центр приватизації, інвестицій та менеджменту

ЗАПРОШУЄМО НА НАВЧАЛЬНІ КУРСИ:

"Оцінка землі в умовах України"
з видачею сертифікату Держкомземи в разі успішного складання іспиту 11-16.09.2000

"Оцінка майна, майнових прав та бізнесу"
з видачею сертифікату ФДМУ та УТО в разі успішного складання іспиту 18-30.09.2000

Ліцензії Міністерства ВРП-№ 11/2775 від 15.01.97

Наша адреса: м. Київ, вул. Дегтярівська, 51. Тел.: 456-3700
E-mail: info@icpim-ib.com. Website: icpim-ib.com

Арбітражним судом Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1-А) порушена справа № Б 26/99-00 про банкрутство ТОВ «Порто» (м. Дніпропетровськ, вул. В. Дубініна, 8, рахунок 26005010420100 у обласній дирекції АПБЕ МФО 30563). Заяви кредиторів та можливих кредиторів приймаються Арбітражним судом протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Відкрите акціонерне товариство «Завод «Нева» (29025, м. Хмельницький, вул. Курчатова, 6, р/р в Центральному відділенні Промінвестбанку, м. Хмельницький, № 26007301210011, МФО 315278, код 14307972) повідомляє про порушення справи про банкрутство та відкриття процедури санації товариства. Справа № 4/35-Б порушена за заявою БАТ «Завод «Нева». Арбітражним судом Хмельницької області (29000, м. Хмельницький, майдан Незалежності, 1), Рахунок БАТ «Завод «Нева» в установах банків: Центральне відділення Промінвестбанку, м. Хмельницький — № 26007301210011. Хмельницька філія КБ «Приватбанк» — № 26009272213001. Власниками майна БАТ «Завод «Нева», яке увійшло до його статутного фонду, є БАТ «Завод «Нева». Власником іншого майна БАТ «Завод «Нева», яке перебуває на його балансі, є держава. Свідоцтво про реєстрацію БАТ «Завод «Нева» видане ВК Хмельницької міської Ради № 14307972 від 16.08.94 р. Керуючий санацією — Коломійців Валентин Андрійович (29025, м. Хмельницький, вул. Курчатова, 6) голова правління БАТ «Завод «Нева». Розпорядник майна — Петак Сергій Віталієвич (29025, м. Хмельницький, вул. Курчатова, 6), ліцензія арбітражного керуючого № 016, видано Міністерством економіки України. Заяви про грошові вимоги кредиторів, а також документи, що їх підтверджують, приймаються протягом місяця з дня опублікування цього оголошення.

Втрачені документи Науково-виробничого об'єднання «Базук» (ідент. код 19116610): статут (ориг.), свідоцтво про реєстрацію (ориг.), статистична справка (ориг.), угода про продовження діяльності (нова редакція) (ориг.), свідоцтво про платника податків (ориг.) — вважати не дійсними.

Ликвідаційна комісія оголошує про продаж 29.09.00 г. з аукціону здання магазину № 16, расположенного по адресу: г. Свердловск Луганской области, пос. шахты № 25, ул. Железнодорожная. Начальная цена продажи: 20999 грн. тел. (06434) 2-52-00.

Олександр ІВАНОВ:

У столиці не буде сурогатів

Питання жодних «алкогольних» грошей завжди було, є і буде одним з найголовніших, бо це достатньо вагоме джерело доходу держави. Останніми роками не вихають суперечки про те, хто і як саме має контролювати податковий потік від виробництва та реалізації алкогольної продукції. На зміну Держспецмонополь України, завдання якої полягало у здійсненні владного контролю за цим ринком, створено нове відомство — Державний департамент регулювання виробництва та обігу алкогольно-тютювальної продукції. І сьогоднішні наші співрозмовники — начальники Київського управління цього відомства Олександр Володимирович ІВАНОВ. Саме його колектив ініціює створення в столиці прозорості та дієвої схеми держконтролю в цих галузях.



— Отже, Олександр Володимировичу, що являє собою нинішній ринок алкоголю в Києві?

— Насамперед з'ясуємо, що мова йтиме не про мережу фірмових магазинів, у яких легально реалізують продукцію відомих підприємств-виробників, а про оптові та стихійні ринки, численні торговельні точки. Саме тут, скажу відверто, Київ заповнено фальсифікатом. Нещодавно ми провели вибірковий черговий рейд-перевірку спільно з місцевим виробником — Київським заводом шампанських вин. Проїхали по торговельних точках, відбрали для дослідження зразки сумнівної продукції, які зовні начебто нічим не відрізнялися від оригіналу, і виправили їх на експертизу в лабораторію заводу. І виявилися, більшість вилучених в торговельних точках продукції — підробка. І на всьому фальсифікованому шампанському була справжня акцизна марка. Аналогічна ситуація виникла під час підбиття підсумків спільного рейду з представниками лабораторії «Урскадін-прому».

— Якщо акцизна марка не є панасеєю від підробки, що ж краще захистити легальний продукт закладолюбного виробника?

— Своєю часу ми запропонували, як нам здається, найефективніший варіант —

спецмарку. Це термочапачок з досить складним, а головне, саморуйнівним географічним захистом.

— Це один із засобів захисту чи єдино можливий?

— Як показує практика, такі термочапачки на сьогоднішній день — один із найкращих варіантів захисту легально виробленої продукції. Підприємці таку спецмарку — досить дороге задоволення. У Росії, наприклад, такі марки дуже добре за рекомендації себе і дали змогу регіональним податковим органам хоч якось відстежувати просування продукції. У нас, на жаль, дехто розцінює цю пропозицію як спробу тиску на виробника.

— Олександр Володимировичу, чи відомо, з якої все-таки «прохідної» витікають ліквіди марок?

— Відповісти однозначно на це запитання досить складно — надно винахідливі та спритні тінюві ділки. Викрадення марок акцизного збору може статися на будь-якому етапі. І сама система акцизного маркування є недосконалою і потребує доробки.

— Чи почне Київ радикальні «воєнні дії» проти алкогольних негальників?

— Згідно з останніми рішеннями Київ-мискради на ринках оптової торгівлі Киє-

ва буде заборонено реалізацію алкогольних напоїв. Алге лев'яності відсотків спиртомісткої сурогатної гідоти, яку і напосом не назвеш, продатється нині саме в цих місцях. Відсоток підроблених горілок досить малий, а от необлікований продукт, або, як кажуть, «півка» — відсотків двадцять набігав.

Продатються на ринках і вина, які підприємства, що мають їх відпускати, з економічних причин не виробляють роками. 90% «масандрівських» вин у Києві — сто відсоткова підробка.

— Отже, якщо основний фальсифікат у ринкових оптовиках, де закуповують продукцію дрібні магазинчики, то й уроздір під вулиці і проспекти міста він потрапляє саме звідти?

— Саме так. Дозволити собі працювати напругу з безпосереднім виробником алкоголю або великим і відомим оптовиком спільно лише солідним торговельним мережам, які шанують свою марку і своїх покупців.

— Скільки ж їх, серйозних торговців, на сьогодні в Києві?

— На жаль, дуже мало. Із майже 500, які мають ліцензію на право оптової торгівлі алкогольними напоями, дошліло було б залишити 10—15 компаній. Саме вони роблять «погоду» на киявському ринку. А стосовно роздрібною торгівлі, «погоду» важко передбачити. 4,5 тис. магазинів і магазинчиків — чудова ніша для реалізації підроблених і необлікованих спиртного. Тому над оптимізацією ринку роздрібною торгівлі ми тепер і працюємо. Настав час навести порядок і в цій сфері. І тут, природно, постає запитання — що робити? Відповідь однозначна — дати нашою відомству можливість нормально працювати.

— А що ви пропонуєте для створення сучасного, організованого ринку алкогольної продукції?

— Пропозицій багато, і ми з ними виступили неодноразово. Наприклад, щодо створення і сертифікації оптових державних складів. А саме: в кожному регіоні створюється великий оптовий склад, контролює який винятково держорган. У свою чергу, всі виробники в даному регіоні в обов'язковому порядку мають відвантажувати свою продукцію тільки на цей склад. В результаті перший етап виходу продукції — вже під контролем держави, яка негайно одержує інформацію про кількість та асортимент виробленого. Далі у схему включаться попит. Тобто на підставі попередніх замовлень дрібних оптовиків та роздрібу відбувається контролювання відвантаження наявної продукції зі складу. І цей етап просування товару — контрольований. Третій, не менш важливий з точки зору контролю, етап транспортування замовленої і сплаченого товару. Для цього ми пропонуємо також форму спеціалізованої сертифікованої автоколонії, підконтрольну новоутвореній держоргану. Як казав Жванецький, «з максимальним потраплянням в магазин і з мінімальним боем тари на шляху».

— Чи багато є противників такої схеми? — Авжеж, вистає. Річ у тім, що неперозра, запалена схема відвантаження, збереження та транспортування спиртного вигідна тінювими олигархам. Алге гроші чимали. До речі, абі серйозно займається алкогольною торгівлею, в оборот підприємство мусить мати, як мінімум, мільйон гривень. Коментарі тут зайві... Попри весь опір, вважаю, у столиці вдало вистачити сил і вимогливості, щоб і захистити покупців від сурогатів, і забезпечити належні надходження до державної казни. А за нами й інші наведуть порядок.

Інтєр'ю взяв
Анатолій ГРИЦЕНКО

Футбол

Не страшні нам ні мороз, ані спека...

Ліга чемпіонів. Третій відбірковий раунд. «Славія» (Чехія, Прага) — «Шахтар» (Україна, Донецьк). 0:2. Воробей, 90, Ателкін, 97. Перший матч — 1:0.

«Привна звезда» (Югославія, Белград) — «Динамо» (Україна, Київ). 1:1. Бошкович, 22 — Белькевич, 33. Перший матч — 0:0.

«Динамо» грало в такому складі: Кернозенко, Хашкевич, Головоко, Ващук, Дмитрулін, Каладзе, Белькевич, Шацьких (Деметрадзе, 79), Гусін, Янікін (Мороз, 83). Несамовиті.

Погодилось, про приємне задувати хочеться навіть тоді, коли вже спливає час. А наші клубні звичаї минулого тижня варті-то.

Символічно, що к-шньому яскраво-переможному тлі розпочалась діяльність новообраного президента ПФУ Григорія Суркіса. Хай йому щастить і в подальшій його діяльності. А нашою футболом, який неодмінно посідає заслужені позиції у світовому товаристві, зичимо удачі й перемог.

До речі, Григорій Михайлович, втомлений і шалений, розмовляючи вночі після белградської зустрічі динамівців з представниками преси, зосередив увагу на кількох головних результатах, якого добився столичний клуб:

Настрий бадюрий. Виконано велику роботу. Це особливо угодилося, коли дізнаєшся, що такі гранди, як «Інтєр», «Фейєноорд», зійшли з дистанції. Через годину, коли ми вже йшли до летишів, мали телефонний зв'язок з Валерієм Васильовичем Лобановським. Скупий на похвали, метр висловив задоволення діями підопечених. Зізнався, що вірив у те, що вони успішно здолають суперника. Отже, киявське «Динамо» сьогодні це раз підтвердило свій клас. Але проявилися й певні недоліки, над усуненням яких колектив під керівництвом свого знаменитого тренера працюватиме найближчим часом. Але турнірний планш доведеться підняти ще вище. Нас уже давно поважають у Європі. Велика заслуга в цьому — саме динамівці. Але й «Шахтар» — український дебютант Ліги чемпіонів — зарекомендував себе з найкращого боку. Широ вітаємо його з успішним стартом на найвищому рівні. Вдалий виступ у Європі клубів вселяє надії в нашу серця і стосовно національної збірної. Не без

підстав чекатимемо її вдалого старту у відбірковому турнірі чемпіонату світу 2002 року. Заповнені трибуни НСК «Олімпійський» в Києві — істотна підмога нашим хлопцям 2 вересня в матчі проти збірної Польщі...

Тепер про футболістів «Динамо» конкретніше. Пригадується слова популярної піонерської пісні за совських часів — «Ни мороз нам не страшен, ни жар». Успішно починали нинішній змагальний рік у зясиновому зимовому норвежському Тронхеймі. Не вилучила на пілопінчик Валерія Лобановського і 49-градусна белградська спека.

Відзначу дуже приязне ставлення белградців до нашої команди і тих, хто її супроводжував. На «Маракані» (так місцеві фани називають стадіон ФК «Привна звезда»), де збиралася рекордна кількість глядачів (58 тисяч), хоч і несамовито підтримували своїх, жодним вигуком, жодним жестом не принизили гостей. Навпаки, належно оцінювали кожний вияв майстерності динамівців. А коли закінчився поєдинок, величезна аудиторія стоячи аплодувала обом командам. І було за що.

Зрозуміло, що господарі прагнули пригостити київчан шаленим темпом. І хоч одного разу захисний м'яч динамівців дав трішню, загальом дітиш ми майже бездоганно. Дуже важливо було й те, що українська команда не забарилася з відповіддю. Чудову комбінацію завершив Белькевич, який поступово набирає форму. Те саме можна сказати і про Каладзе, якого наставник господарів Славолюб Мусліл особливо вирізняв у складі суперників.

Безсумнівно, всі зіграли старанно й завзято. Моментами перевага «Динамо» була цілковитою. Зовні це нагадувало забави котів з мишами.

Але то лише фрагменти. Загнітність протягом більшої частини поєдинку працювати на найвищих класичних швидкостях у динамівців ще попереду. Цього разу, як висловлює напередодні і після матчу один із наставників «Динамо» Олексій Михайличенко, перевагу було здобуто великою мірою завдяки більшому, ніж у суперника, досвіду...

Виктор БРАНИЦЬКИЙ.

Белград—Київ.

Наша редакція дякує керівництву ФК «Динамо» (Київ) за організацію цього матеріалу.

Український квартет починає діяти

Кубок УЄФА. Попередній раунд. «Работничак» (Македонія, Скоп'є) — «Ворскла» (Україна, Полтава) — 0:2. Перший матч — 0:2.

Суперкубок УЄФА. «Галатасарай» (Туреччина, Стамбул) — «Реал» (Іспанія, Мадрид) — 2:1. Жарел, 41, з пенальті, 103 — Рауль, 79, з пенальті.

Там, у Монако, де стамбульський клуб здобув почесний приз, відбулося жеребкування наступних етапів єврокубків. Україну тепер представляє вже квартет, бо в боротьбу вступає ще й «Кривбас».

Ліга чемпіонів. Групові змагання. А. «Реал», «Спартак», «Байєр», «Спортінг». Календар поєдинків у групі В. 12 вересня «Шахтар» приймає «Лацио», 20 і 27 вересня приїждять «Арсенал» і «Спарто». 17 жовтня приймають чеський клуб, 25 жовтня проведуть у Римі, а завершать турнір 7 листопада вдома, приймаючи лондонців.

С. «Валенсія», «Ліон», «Олімпіакос», «Геренвен». Д. «Монако» «Галатасарай», «Рейнджерс», «Штурм». Е. «Овентус», «Депортіво», «Панатінікос», «Гамбург». Ф. «Барварія», ПСЖ, «Росенборг», «Гельсенборг». Н. «Барселона», «Мілан», «Ліде». «Динамо» грає в Ейндховені ПСВ, 19 і 26 вересня приймає «Манчестер Юнайтед» і «Айндерхт». 18 жовтня кияни грають у Брюсселі, 19 жовтня приймають ПСВ і насамкінець 8 листопада виступатимуть у Манчестері.

Кубок УЄФА. 14 серпня українські клуби гратимуть удома: «Кривбас» — «Нант» (Франція), «Ворскла» — «Боавішта» (Португалія).

Турнірне табло

Чемпіонат країни. Вища ліга. 8-й тур. «Сталь» — «Дніпро». 0:1. 8.000. Задорожний, 48. «Шахтар» — «Металург» М. 3:1. 27.000. Воробей, 66, з пенальті, 85; Зубов, 75 — Рукін, 68, з пенальті. «Металіст» — «Кривбас». 1:0. 12.000. Попов, 75. «Нива» — «Динамо». 3:7. Філіпенко, 7, А. Капаназде, 50, Дегубаза, 87 — Деметрадзе, 2, 66, 74, 79, Мороз, 3, 5, 40. ПСКА — «Металург» Зп. 4:1. Кирпич, 25, Мусолітін, 30, Ткаченко, 53, Косирін, 76 — Матвеев, 34. «Металург» Д — «Карпати». 1:0. Дранов, 77. На 45-й хв. з поля вилучено львів'янина Назарова (два попередження). Матч «Ворскла» — «Таврія» відбувається сьогодні.

«Дніпро» — 17 очок, «Динамо» — 16, «Шахтар» — 15, «Металург» Д, ПСКА — по 13, «Карпати», «Металіст» — по 12, «Металург» М — 11, «Кривбас», «Таврія» — по 10, «Металург» Зп — 7, «Нива» — 6, «Сталь» — 4, «Ворскла» — 0.

Редактор номера Іван ІЛІЯШ.
Редколегія: Олександр БІЛИК, Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Віталій ЖЕЖЕРА, Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ, Світлана ПИСАРЕНКО, Анатолій СОЛОНСЬКИЙ, Віталій СУДЖА.
Головний редактор Сергій ПРАВДЕНКО.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завандає поділля позицію авторів публікацій.
- За текст видання факти відповідальність несе автор.
- Рукписи не повертаємо.
- Лістингів з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами. Індекс 60955. Загальний тираж 179041.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50. Зам. 0311153. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Бюс України

Газета виходить з 1 січня 1991 року.
Адреса ВР України: 01008, м. Київ-19, вул. М. Грушевського, 5.
Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.
ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23; телефакс — 224-72-54; відділ реклами — 446-91-37, 441-89-34, 441-89-44; телефакс — 449-85-62.
E-mail: sekret@golos.relc.com